



СВИДЕТЕЛЬСТВО О ТИПОВОМ ОДОБРЕНИИ
TYPE APPROVAL CERTIFICATE

Изготовитель
Manufacturer

ООО "ТРИТМЭНТ" (ИНН 4704002555)
"TRITMENT", Ltd

Адрес
Address

Россия, 188800, г. Выборг, Выборгская ул. 23А
23A, Vyborgskaya str., Vyborg, 188800, Russia

Изделие*
Product*

Арматура трубопроводов 1 и 2 класса / Valves intended for Class I and II pipelines
(клапаны запорные угловые фланцевые стальные / shut-off valves flange angled steel)

Код номенклатуры
Code of nomenclature 08030100

На основании освидетельствования и проведенных испытаний удостоверяется, что вышеупомянутое(ые) изделие(я) удовлетворяет(ют) требованиям Российского морского регистра судоходства.
This is to certify that on the basis of the survey and tests carried out the above mentioned item(s) complies(ly) with the requirements of Russian Maritime Register of Shipping.

Глав 1, 4, 21 Части VIII "Правил классификации и постройки морских судов" (изд. 2023);

Главы 8 Части IV "Правил технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов" (изд. 2023).

Chapters 1, 4, 21 of Part VIII of the "Rules for the Classification and Construction of the Sea-Going Ships" (ed. 2023);

Chapter 8 of Part IV of the "Rules for Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Materials and Products for Ships" (ed. 2023).

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении действительно до
This Type Approval Certificate is valid until 21.12.2028

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This Type Approval Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Materials and Products.

Дата выдачи
Date of issue 21.12.2023

№ 24.44.01.00282.120

Российский морской регистр судоходства
Russian Maritime Register of Shipping



Кутеев М.Н. / M. Kuteev
(фамилия, инициалы)
name

*Дополнительную информацию смотри на обороте.
Additional information see overleaf.

Технические данные
Technical data

Клапан запорный угловой фланцевый стальной / Shut-off valve flange angle steel:

521-01.091 СБ; 521-01.094 СБ; 521-01.095 СБ; 521-01.120 СБ;

Номинальное давление / Nominal pressure, PN: 1,0; 2,5; 4,0 МПа/MPa;

Номинальный диаметр / Nominal diameter, DN: 50, 80, 100 мм/mm;

Материал / Material: сталь / steel;

Рабочая среда / Working medium: вода пресная, масла смазочные с температурой до +100°C, темные нефтепродукты, дизельное топливо с температурой до +130°C / fresh water, oil lubrication with temperature up to +100°C, dark oil product, diesel fuel with temperature up to +130°C.

Техническая документация и дата ее одобрения Российским морским регистром судоходства
Technical documentation and the date of its approval by Russian Maritime Register of Shipping

Технические условия №ТУ.ОСТ5P.5571-2010, №ТУ.ОСТ5.5192-74(02) и комплект чертежей одобрены письмом РС №120-381-02-219406 от 12.10.2023.

Technical specification №ТУ.ОСТ5P.5571-2010, №ТУ.ОСТ5.5192-74(02) and the set of drawings were approved by RS letter №120-381-02-219406 of 12.10.2023.

Образец изделия испытан под техническим наблюдением Российского морского регистра судоходства.
Product's specimen has been tested under the technical supervision of Russian Maritime Register of Shipping.

Акт № 24.44.02.00262.120 от 21.12.2023
Report No. of

Область применения и ограничения
Application and limitations

Изделия предназначены для использования на морских судах, плавучих сооружениях, морских стационарных платформах в качестве арматуры трубопроводов 1 и 2 класса.

The products are intended for using on sea-going ships, floating facilities and fixed offshore platforms as pipeline fittings of 1 and 2 classes.

Вид документа, выдаваемого на изделие
Type of document issued for product

- С - Свидетельство (ф. 6.5.30) / Certificate (f. 6.5.30) или/or

- СЗ - Свидетельство (ф. 6.5.31) при наличии Свидетельства о соответствии системы контроля качества изготовителя (СКК 1) / Certificate (f. 6.5.31), if Manufacturer's Quality Control System Certificate (СКК 1) is available или/or

- МС - Документ, оформляемый изготовителем при наличии Свидетельства о соответствии системы контроля качества изготовителя (СКК 2) / The document drawn up by the Manufacturer, if Manufacturer's Quality Control System Certificate (СКК 2) is available.

